

- התובעות: .1 אקו"ם, אגודת קומפוזיטורים, מחברים ומו"לים
- .2 BROADCAST MUSIC, INC
- .3 American Society of Composers Authors and Publishers
- .4 Societe des Auteurs, Compositeurs et Editeurs de Musique
- .5 The Performing Right Society Ltd.
- .6 Society of Composers, Authors and Music Publishers of Canada

כולן ע"י ב"כ זליגסון גבריאלי ושות'
אשר מענם להמצאת כתבי בי-דין הוא:
מגדל יבנה, רחוב יבנה 31, תל-אביב 6759206
טל': 03-5661446; פקס: 03-5608458

פסק דין	12/03/2015
בקשה 6 בתיק	56842-05-14
רש' דורון חסדאי	
ניתן בזאת תוקף של פס"ד להסכם הפשרה, בלא צו להוצאות. החזר אגרה עפ"י התקנות.	
513027037	

- נ ג ד -

- הנתבעים: .1 ראל נדל, ת.ז. 022217871
רח' חבצלת השרון 7, הרצליה פיתוח 4664106
- .2 זיו שני, ת.ז. 024069882
רח' חצור 8, תל אביב 6900118
- .3 השם יעזר בע"מ, ח.פ. 5143393670
התערוכה 3, תל אביב 63050903
- .4 ההנאה המושלמת יזמות והפקות בע"מ, ח.פ. 513027037
התערוכה 3, תל אביב 6350903
- .5 ד.פ.ש. אחזקות 2008 בע"מ, ח.פ. 514072933
גליצנשטיין 3, תל אביב 6468603
- .6 רפאל יוסף פומרק, ת.ז. 037618824
אורי 8, תל אביב 6495408
- .7 אלעד שמרלינג, ת.ז. 043114552
בן יהודה 107, תל אביב 6340117
- .8 אסף בלוקה, ת.ז. 061112132
רח' בוקק 3, אורנית 4481300
- .9 חמסה חמסה בע"מ, ח.פ. 513609792
התערוכה 3, תל אביב 63050903
- .10 יש בונזה בע"מ, ח.פ. 514499938
התערוכה 3, תל אביב 63050903
- כולם ע"י ב"כ עו"ד פומרק רפאל
רחוב גליצנשטיין 3 תל אביב
טל': 054-566676; פקס: 03-6416874

הודעה ובקשה בכתב

הצדדים מתכבדים להודיע לביהמ"ש הנכבד כי הגיעו להסכם פשרה לסילוק סופי, מלא ומוחלט של מלוא
טענות הצדדים בתיק זה, כדקלמן:

1. עבור השימוש שעשו הנתבעים ביצירות מרפרטואר התובעות שנעשה במועדונים "ויסקי א-גוגו"
(אשר הפך מאוחר יותר ל"צין צין"), ה"TLV" וה"אוקטופוס" (להלן: "המועדונים"), מיום-
1.1.2004 ועד ליום 31.12.12 ועד בכלל, הנתבעים ישלמו לתובעות ביחד ולחוד סך 185,260 (מאה
שמונים וחמש אלף, מאתיים ושישים) ש"ח כולל מע"מ (להלן: "החוב").

- 2 -

הסכום הנ"ל ישולם לתובעות ב-10 תשלומים רצופים ושווים, כדלקמן: תשלום ראשון על סך 18,526 (שמונה עשר אלף, חמש מאות, עשרים ושישה) ש"ח אשר ישולם עד ליום 1.3.15, ועוד 9 תשלומים רצופים ושווים בסך 18,526 (שמונה עשר אלף, חמש מאות, עשרים ושישה ₪) כל אחד אשר ישולמו עד ל-5 לכל חודש בחודשו, החל מן ה- 5.4.15 וכלה ב-5.12.15 ועד בכלל. ההחאות בגין התשלומים האמורים לעיל יירשמו כולן לפקודת אקויים בע"מ ויופקדו במשרדי ב"כ לאוחר מיום 12.3.15.

2. בכפוף לפירעון מלא של התשלומים המפורטים בסעיף 1 לעיל במועד, לתובעות לא תהיינה תביעות ראו דרישות נוספות בגין השמעות נוספות שהתקיימו במועדונים הנ"ל וזאת עד ליום 31.12.12.

3. היה ולא יפרע אחד מן התשלומים במועדו, ולאחר שהתובעות יתנו לנתבעים התראה של 14 ימי עבודה מראש ובכתב לכתובות ב"כ הנתבעים, כמפורט בהסכם זה (להלן: "תקופת החסד"), ובכל זאת התשלום לא נפרע במועדו, פסק הדין כנגד הנתבעים ינומד על מחצית סכום התביעה (200,000 ש"ח) לפירעון מידי בניכוי הסכומים ששולמו, בתוספת הפרשי הצמדה וריבית מיום הגשת התביעה ועד למועד התשלום בפועל, בצירוף שכ"ט ע"ד בסך 25,000 בתוספת מע"מ כד"ן.

4. הצדדים מסכימים כי אין באמור בסעיפים 1-3 לעיל, כדי להוות רישיון מטעם התובעות לנתבעים ראו למי מטעמם לשימוש נוסף ביצירות המוגנות, בכל מועד שלאחר ה-31.12.12, ואינו מהווה תשלום עבור הפרות אחרות שיכול שבוצעו בעבר במסגרת ניתולם או בעלותם של הנתבעים בעסקים אחרים. הנתבעים מסכימים בחתימתם על הסכם זה כי הסדרת רישיון בגין שימוש ברפרטואר אקויים בכל דרך מתאריך זה ואילך בעסקים נשוא תביעה זו בלבד, תיעשה מראש ובכפוף לאמור בתעריפים המתעדכנים מעת לעת באתר האינטרנט של אקויים.

5. הצדדים מסכימים כי הסכם זה יוגש לבית המשפט לשם קבלת תוקף של פסק דין.

ביהמ"ש הנכבד מתבקש ליתן להסכמות הצדדים נשוא הסכם זה תוקף של פסק דין וכן לעשות שימוש בסמכותו בהתאם לתקנה 6(ב)(2) לתקנות בית משפט (אגרות), התשס"ז 2007, ולהורות על החזר אגרה אותה שילמו התובעות הואיל והתיק הסתיים בפשרה לא יאוחר משיבת קדם המשפט השלישית.

מומרוק רמאל, עו"ד
ב"כ הנתבעים

חילה עוז מאיר, עו"ד
ז'לשען נביראלי ושות'
ב"כ התובעות

G329558-v001